

## 583 Нашёл я Друга одного

1. I've found a Friend, O such a friend!  
He loved me ere I knew Him;  
He drew me with the cords of love,  
And thus He bound me to Him;

1. Нашёл я Друга одного,  
Дороже всех на свете,  
Пришёл освободить меня  
Он из греховной сети.

And round my heart still closely twine  
Those ties which naught can sever,  
For I am His, and He is mine,  
Forever and forever.

Он сердце привязал к Себе  
Своей ко мне любовью;  
Он мой теперь и я Его,  
Святою куплен кровью.

2. I've found a Friend, O such a friend!  
He bled, He died to save me;  
And not alone the gift of life,  
But His own Self He gave me!

2. Нашёл я Друга одного,  
Пошёл Он на мученье,  
Чтоб дать нам вечной жизни дар,  
Чтоб нам купить спасенье.

Naught that I have mine own I call,  
I'll hold it for the Giver,  
My heart, my strength, my life, my all  
Are His, and His forever.

Всё, что имею, кем я есть  
Своим я не считаю:  
Мои таланты, жизнь и честь  
Ему я посвящаю.

3. I've found a Friend, O such a friend!  
All pow'r to Him is given,  
To guard me on my onward course,  
And bring me safe to heaven.

3. Нашёл я Друга одного,  
Меня хранить Он будет  
И поведёт Своей рукой,  
Вовеки не забудет...

Th' eternal glories gleam afar,  
To nerve my faint endeavour;  
So now to watch, to work, to war,  
And then to rest forever.

Сиянье славы впереди,  
Туда стремлюсь душою,  
Чрез скорбь и труд мой путь лежит  
К небесному покою.

4. I've found a Friend, O such a friend!  
So kind and true and tender,  
So wise a Counsellor and Guide,  
So mighty a Defender!

4. Нашёл я Друга одного,  
Он чудный мой Спаситель;  
Он близок, верен Он всегда,  
Всесильный Утешитель.

From Him who loves me now so well  
What power my soul can sever?  
Shall life or death, shall earth or hell?  
No! I am His forever.

Какая сила разлучит  
С Тем Другом несравненным?  
Я навсегда соединён  
С Ним вечным, неизменным.

